國立陽明交通大學土木工程學系「中興工程顧問社

（優秀學生獎學金）」遴選辦法

Department of Civil Engineering

National Yang Ming Chiao Tung University

“Sinotech Engineering Consultants, Inc.

(Outstanding Student Scholarship)” Selection Regulations

2021年11月17日110學年度第1學期第3次系務會議通過

Passed by the 3rd Session of Department Affairs Meeting in the 1st Semester of Academic Year 2021 dated 2021/11/17

1. 中興工程顧問社（以下簡稱中興社）為獎掖從事土木工程學術研究之優秀青年學子，特在國立交通大學土木工程學系（以下簡稱本系）設置「中興工程顧問社優秀學生獎學金」。

In order to encourage outstanding youth engaged in academic research of civil engineering, Sinotech Engineering Consultants, Inc. (“Sinotech”) hereby offers the “Sinotech Engineering Consultants, Inc. Outstanding Student Scholarship” to NYCU Department of Civil Engineering (hereinafter referred to as the “Department”).

1. 本獎學金之審查與評審由本系系務委員會辦理。

The scholarship is subject to review and evaluation by the Department Affairs Committee.

1. 本獎學金頒發給碩士班二年級學生。

The target awardees of the scholarship refer to 2nd year master program students.

1. 本獎學金名額及金額依當年度中興社工程研究獎學金名額及金額而定，並依中興社給獎方式發給。

The quota and amount of the scholarship are decided depending on the number and amount of research scholarships granted by Sinotech in the current year. The scholarship shall be granted in the manner prescribed by Sinotech.

1. 申請辦法及相關規定：

Application rules and related requirements:

1. 每學期公告之申請截止日期前，由申請人向本系系務委員會提出申請。

The applicant shall file an application with the Department Affairs Committee by the due date announced for each semester.

1. 申請人須檢附下列各項文件：

The applicant must submit the following documents:

1. 研究計畫書一份。

One copy of research proposal.

1. 歷年著作。

Completed works.

1. 前學年成績一份。

One copy of the report card for the previous academic year.

1. 其他有助於審查之資料。

Any information helpful for review.

1. 研究生領取本獎學金者，不得在外兼職，如在校內領有其他獎學金，其金額高於本獎學金，不得兼領本獎學金。

The graduate students who receive the scholarship may not take any part-time job outside the school. If they also receive other scholarships worth more than this scholarship from within the school, they may not receive this scholarship concurrently.

1. 研究生有一科不及格者或學期平均不及格者不得申請本獎學金。

Graduate students who fail one subject or have a failing grade average for any semester may not apply for the scholarship.

1. 本獎學金受獎學生須參與中興社舉辦的頒獎典禮暨座談會，並需提交畢業論文一冊給中興工程顧問社參考。

The students who are granted the scholarship must attend the award ceremony and seminar organized by Sinotech, and submit one copy of their graduation thesis to Sinotech for reference.

1. 本辦法經系務會議通過後實施，修正時亦同。

These Regulations shall be enforced upon approval by the Department Affairs Committee Meeting. The same shall apply where the Regulations are amended.